



CENTRO DE ESTUDIOS DE JUSTICIA DE LAS AMERICAS  
JUSTICE STUDIES CENTER OF THE AMERICAS  
CEJA - JSCA

proyectos y resultados 2004-2005

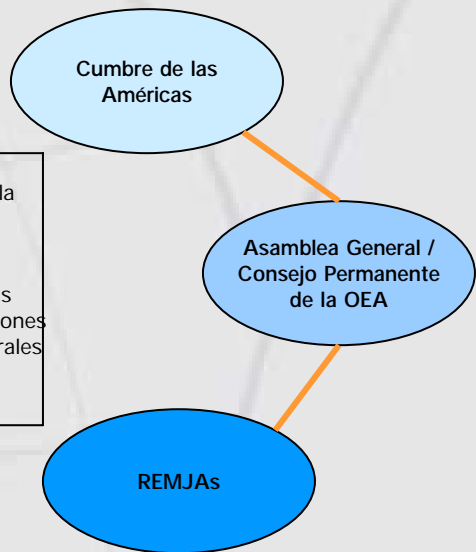
# CEJA

en un vistazo



# CEJA y el Sistema Interamericano

CEJA fue creado en 1999, por resolución de la Asamblea General de la OEA. Los Cancilleres de los Estados Miembros dieron cumplimiento de ese modo al Plan de Acción de la Segunda Cumbre de las Américas (1998), y a las recomendaciones de las Reuniones de Ministros de Justicia y Procuradores Generales de las Américas (REMJAs).



## Mandatos de la Segunda Cumbre

Los Gobiernos...

Impulsarán el establecimiento de un centro de estudios de justicia de las Américas, tendiente a facilitar el perfeccionamiento de los recursos humanos, el intercambio de información y otras formas de cooperación técnica en el Hemisferio, de conformidad con los requerimientos específicos de cada país.

Solicitarán a los Ministros de Justicia o a otras autoridades competentes que analicen y definan las medidas más convenientes para la organización e instalación del mencionado centro.

## Mandato de la Tercera Cumbre

Desarrollarán un plan de financiamiento para CEJA que tome en cuenta los intereses y recursos tanto de Gobiernos como de otros posibles donantes, y que permita al Centro contribuir no sólo a la modernización y formulación de las políticas públicas en este ámbito, sino también al desarrollo institucional de los sistemas judiciales de la región.



CENTRO DE ESTUDIOS DE JUSTICIA DE LAS AMÉRICAS  
JUSTICE STUDIES CENTER OF THE AMERICAS  
CEJA - JICA

# El contexto

## PREGUNTAS BÁSICAS

### ¿Qué es CEJA?

El Centro de Estudios de Justicia de las Américas (CEJA) es un organismo internacional autónomo, creado en 1999 por las instituciones del Sistema Interamericano. Su sede está en Santiago de Chile y sus miembros son todos los países integrantes activos de la Organización de Estados Americanos (OEA).

### ¿Qué hace?

- ✓ Apoya a los Estados Miembros en sus procesos de reforma a la justicia.
- ✓ Facilita el intercambio de la información.
- ✓ Facilita el perfeccionamiento de los recursos humanos.

### ¿Cómo se financia?

- ✓ Con las contribuciones voluntarias de los Estados Miembros.
- ✓ Con proyectos presentados a agencias de cooperación internacional.
- ✓ A través de cursos y la venta de servicios.

El establecimiento de sistemas democráticos en la mayoría de los países de las Américas, ha encontrado en el sector justicia especiales complicaciones para hacer los cambios que ese sistema político demanda.

Se ha evidenciado que dichas carencias son un serio obstáculo para la gobernabilidad, el respeto de los derechos y el desarrollo económico y social de nuestras naciones.

## Veinte años de reformas

Los países del continente, casi sin excepción, han impulsado los últimos veinte años profundos programas de reforma a sus sistemas de justicia.

Las agencias de cooperación internacional han realizado un aporte sustantivo a ese proceso.

Las principales áreas abordadas en el proceso de transformaciones han sido la justicia criminal, el gobierno, el acceso y la gestión del sistema.

### ¿Cuál es el balance?

Existe una extendida percepción de que las reformas emprendidas no han dado todos los frutos esperados.

No hay evaluaciones sistemáticas y profundas de lo realizado hasta ahora. El fuerte impulso inicial tiende a decaer.

*Existe una extendida percepción de que las reformas a la justicia emprendidas no han dado todos los frutos esperados; no hay evaluaciones sistemáticas realizadas hasta ahora; y el fuerte impulso inicial tiende a decaer.*

**CEJA fue creado por el Sistema Interamericano para revertir ese balance y dar un nuevo impulso a la modernización de los sistemas de justicia en el continente**

# Misión

- Dar un nuevo impulso a la modernización de los sistemas de justicia en los países del continente
- Promover por esa vía estándares más altos en el respeto y promoción de los derechos humanos y mayor eficiencia en el desempeño de la labor judicial

# Estrategia

- Enfrentar las transformaciones con una visión de política pública
- Aprovechar las sinergias y economías de escala que importa el trabajo regional
- Crear una comunidad regional articulada tras los cambios
- Aprovechar las ventajas de las nuevas tecnologías



---

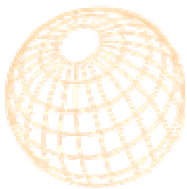
# Proyectos y Resultados

---

## Nuestras 3 metas clave



Estudiar en profundidad los sistemas de justicia y desarrollar planteamientos innovadores en la discusión de reformas judiciales



Favorecer la cooperación y el intercambio de experiencias entre los actores claves del sector justicia a nivel regional



Generar y difundir instrumentos que mejoren la información sobre justicia en las Américas

# 1. Estudiar en profundidad los sistemas de justicia y desarrollar planteamientos innovadores en la discusión de reformas judiciales

## Área de Estudios:

### Seguimiento de las Reformas Procesales Penales en las Américas

El proyecto de seguimiento iniciado por CEJA en 2001, estudia en profundidad y de manera comparativa los sistemas de justicia de la región y, en particular, los resultados de las reformas a la justicia criminal implementadas en las últimas dos décadas.

Financiado por la Agencia de los Estados Unidos para el Desarrollo Internacional, USAID, el estudio se propone complementar la aproximación teórica y conceptual hacia los temas de justicia, con un análisis de los resultados concretos de tales reformas, basado en antecedentes empíricos.

También busca incentivar a los grupos impulsores de las reformas a adoptar una actitud crítica frente a los procesos de cambios, y revitalizar los objetivos originales de la reforma.

#### Objetivos

- Contribuir al fortalecimiento de los procesos de reforma a la justicia penal, poniendo especial atención en el tema de implementación de los mismos.
- Obtener y producir información específica sobre el funcionamiento de los sistemas de justicia criminal reformados.
- Determinar hasta qué punto los cambios esperados se han producido o frustrado, a causa de las debilidades de los procesos de implementación.
- Aportar al enriquecimiento de la cultura legal de cada uno de los países, y por esa vía, reforzar la calidad de los sistemas de justicia penal.
- Encontrar las mejores prácticas que permiten salvar los problemas detectados y difundirlas.



#### ¿Qué hemos hecho?

- Doce equipos locales aplicaron el estudio: Costa Rica, Paraguay, Chile y la provincia de Córdoba en Argentina en una primera etapa; Guatemala, El Salvador, Ecuador y Venezuela en la segunda; y Honduras, Bolivia, Nicaragua y la provincia de Buenos Aires en Argentina.
- En cada uno de esos países se elaboró un informe local.
- Los resultados de esos informes se han discutido en seminarios locales y regionales.
- Se ha trabajado también en países del Caribe anglófono.
- Se ha dado impulso a acciones concretas por parte de los países para solucionar los problemas detectados y potenciar las fortalezas.

#### RESULTADOS

✓ Tanto los estudios comparativos como locales, han tenido amplia difusión y generado un profundo debate. Sólo a nivel regional CEJA ha sido invitada a exponer los resultados en Cumbres de Presidentes de Cortes Supremas, reuniones de Fiscales Nacionales, seminarios internacionales, como el organizado por el BID; sin perjuicio de los encuentros que al respecto ha organizado especialmente, entre los que figuran encuentros anuales de discusión de resultados y el seminario anexo a la Asamblea General de la OEA.

✓ Los estudios han derivado en políticas explícitas de cambio adoptadas por las respectivas autoridades para afrontar los problemas más urgentes detectados. En algunos casos, se ha tratado de cambios operativos, como es la situación de Guatemala. En otros también normativos, como sucede en Chile y Ecuador.

✓ Los estudios están siendo considerados por los nuevos países que se han sumado a los procesos de reforma con el fin de evitar los problemas experimentados por sus pares. Es el caso de México, Colombia, Perú y República Dominicana.

✓ La experiencia acumulada con los estudios le ha permitido a CEJA desarrollar una oferta completa de asistencia técnica y capacitación



# 1. Estudiar en profundidad los sistemas de justicia y desarrollar planteamientos innovadores en la discusión de reformas judiciales

## ❑ Cambios en el Sistema de Justicia y Sociedad Civil

CEJA participó en el año 2002 en una investigación auspiciada por el Programa de Derecho y Ciudadanía, de la Fundación Ford para el Cono Sur, cuyo objetivo fue efectuar un ejercicio de aprendizaje acerca del papel de las organizaciones de la sociedad civil en torno a los cambios en el sistema de justicia, ocurridos recientemente en Argentina, Colombia, Chile y Perú.

### ¿Cuál fue nuestra participación?

- CEJA elaboró el informe de Chile y estuvo a cargo de la publicación de un libro que contiene los informes de cada uno de los países que participaron en el proyecto.
- Los resultados del proyecto reflejan la diversidad de situaciones, opiniones y experiencias en torno al papel que ha tenido la sociedad civil en las reformas a la justicia en los últimos años.
- CEJA se ha encargado de difundir la información recopilada a través de toda la región.

## RESULTADOS

- ✓ La publicación del libro tuvo amplia difusión a nivel regional. Fue presentado en Perú, Colombia, Argentina y Chile.
- ✓ Actualmente es utilizado como material de trabajo por diversas organizaciones no gubernamentales



## ❑ Estudio sobre Administración de Justicia y Discriminación Racial

CEJA, por encargo de la OEA, desarrolla un estudio relativo a la forma en que los sistemas judiciales del Continente encaran el problema de la discriminación racial en las Américas.

La investigación fue encomendada a CEJA, acorde con la aprobación de resolución por el pleno, durante la última Asamblea General realizada en Santiago de Chile a comienzos de junio de 2003.

Los países seleccionados para el proyecto son: Brasil, Colombia, Perú y República Dominicana. Para el relevo de información, además de la investigación teórica, se realizarán visitas en terreno en cada uno de los países.

Finalmente, un informe centralizado, dará cuenta y sistematizará toda la información recolectada.

### ¿Qué objetivos se persiguen?

- Relevar información sobre el tratamiento dado por la Administración de Justicia en el tema de discriminación racial.
- Determinar si ese tratamiento judicial es compatible con los estándares internacionales de respeto a los derechos humanos.
- Contribuir a un debate informado a nivel de la OEA en esta temática.



# 1. Estudiar en profundidad los sistemas de justicia y desarrollar planteamientos innovadores en la discusión de reformas judiciales

## ❑ Pueblos Indígenas y Reformas a la Justicia Procesal Penal

Como parte del programa del Área de Capacitación de CEJA, "Fortalecimiento Institucional para la reforma Procesal Penal", este estudio que cuenta con el apoyo de la Agencia Canadiense de Desarrollo Internacional, CIDA, persigue investigar la perspectiva de diversidad en los procesos de reforma de la región, específicamente en la situación indígena.

### ➤ Objetivos

- Relevar, a partir de información de campo, la situación de los pueblos indígenas y sus derechos en el contexto de la implementación de la reforma procesal penal.
- Obtener información respecto de los derechos de los pueblos indígenas y su consagración en los ordenamientos jurídicos tanto nacionales, como internacionales.
- Proponer herramientas e instrumentos de recolección de información, tendiente a posibilitar la recopilación de información atinente a los Pueblos Indígenas y los sistemas procesales penales, en un país de la región.

## ❑ Género y Reformas a la Justicia Procesal Penal

CEJA, con el apoyo de la fundación William and Flora Hewllet y la Agencia Canadiense de Desarrollo Internacional, CIDA, realiza un estudio tendiente a determinar en qué medida los nuevos sistemas procesales penales acogen una perspectiva de género a la hora de investigar, perseguir, sancionar delitos sexuales y otros en contra de la integridad física, cuyas víctimas son principalmente mujeres.

El estudio contempla a Chile, Guatemala, Honduras y Bolivia.

### ➤ Objetivos

- Establecer de qué manera los delitos en que las víctimas son fundamentalmente mujeres y niños son resueltos por el sistema.
- Detectar los impactos favorables y adversos en la resolución de estos delitos.
- Reconocer los elementos que influyen en la resolución de conflictos penales en los que participan en su mayoría mujeres.

## ❑ Tribunales de Mujeres

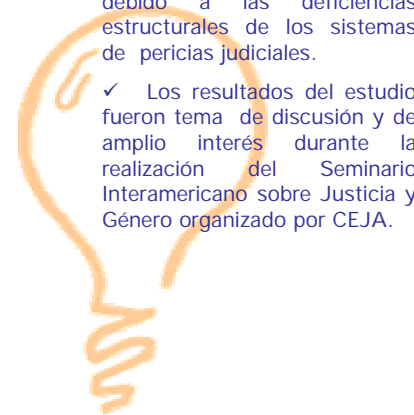
CEJA, con la ayuda de GTZ realizó una investigación, cuyo objetivo fue dar cuenta de los resultados, ventajas y desventajas de la realización de tribunales de mujeres en Chile, para su posterior difusión, discusión y la consideración de extensión a otros países de la región.

### RESULTADOS

- ✓ Se elaboró una guía para la replicación de Tribunales de Mujeres, documento que los presenta como una herramienta para la revisión y visibilización de casos concretos de discriminación de los derechos de las mujeres en la administración de justicia.

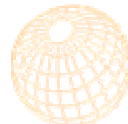
### RESULTADOS

- ✓ Se han relevado los principales problemas del sistema de justicia en relación a la persecución de los delitos cuyas víctimas son fundamentalmente mujeres. Dichas deficiencias guardan relación con la debilidad que los organismos del sistema le asignan a los relatos de las víctimas; la preeminencia en determinados casos de la persecución penal por sobre el interés de la mujer. Lo anterior denota que existe una falta de capacitación e inclusión de la perspectiva de género en las instancias involucradas en el proceso penal, lo que se agrava debido a las deficiencias estructurales de los sistemas de pericias judiciales.
- ✓ Los resultados del estudio fueron tema de discusión y de amplio interés durante la realización del Seminario Interamericano sobre Justicia y Género organizado por CEJA.



- ✓ Los resultados del estudio fueron presentados en el Seminario Interamericano sobre Género y Justicia, actividad que reunió a autoridades y representantes de instituciones y personas que trabajan en el tema de género.
- ✓ En el marco del Seminario Interamericano se realizó un taller con organizaciones de la sociedad civil, en cuyos países ya se han incorporado tribunales de mujeres, así como aquellas que pretenden hacerlo o se encuentran en el proceso de organización y posible réplica de los mismos.





## 2. Favorecer la cooperación y el intercambio de experiencias entre los actores claves del sector justicia a nivel regional

### Área de Capacitación:

#### Programa Interamericano de Formación de Capacitadores para la Reforma Procesal Penal

CEJA, con el financiamiento de la Agencia de Desarrollo Internacional de Canadá (CIDA), trabaja en un programa de capacitación destinado a optimizar la implementación de la reforma a la justicia criminal en América Latina, dirigido a las autoridades y miembros de los organismos y agencias vinculadas al proceso de reforma procesal penal.

##### Objetivos

- Proveer a los participantes de conocimientos y herramientas que les permitan fomentar enfoques y prácticas innovadores orientados a la resolución de los problemas concretos en la implementación de las reformas a la justicia criminal en los países de América Latina.
- De esta manera intentar contribuir al fortalecimiento del proceso de transformación que experimenta el proceso penal en la región.

##### Metodología

- El programa se compone de cuatro etapas: Un curso base sobre "Instrumentos para la Implementación de un Sistema Acusatorio Oral" (presencial); un curso intermedio sobre "Problemas en la Implementación de la Reforma Procesal Penal" (E-learning); un curso avanzado sobre "Destrezas de Litigación en un Sistema Oral" (presencial); y las réplicas locales, cada uno de ellos con objetivos y metodologías propias.
- Visitas a terreno, con el objetivo de hacer una observación participante sobre el funcionamiento de sistemas de justicia en países que están en procesos de reforma.

#### Programa de Capacitación a Jueces y otros Operadores de la Justicia Penal en Ecuador

CEJA, en asociación con la Universidad Técnica Particular de Loja y la empresa Globaltel, ganó la licitación propuesta por la Fundación Esquel –fondos USAID– para diseñar y ejecutar un Programa de Capacitación a Jueces y otros operadores de la Justicia Penal de Ecuador.

#### RESULTADOS

- Se capacitó durante 56 horas a 40 monitores que estuvieron a cargo de guiar a los grupos locales.
- Se realizaron 10 módulos de clases presenciales, con un total de 140 horas de trabajo.
- Cada uno de los módulos fueron replicados vía teleconferencia a 13 localidades de Ecuador en forma simultánea.
- Cerca de 500 jueces y operadores de Ecuador participaron en el programa.

#### OTRAS ACTIVIDADES

Organizamos en Chile la Primera y Segunda versión del Curso *Instrumentos para la Implementación de un Sistema Procesal Penal Oral y Acusatorio*. Entre ambos se contó con la participación de 80 operadores de 14 países de la región.

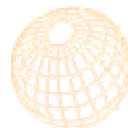
A petición de la Unidad de Modernización del Sistema Judicial de Guatemala, CEJA dictó el "Curso sobre Gerenciamiento en la Administración de Tribunales".

Organizamos de manera permanente, visitas guiadas al sistema de justicia criminal de Chile. Han asistido a ellas delegaciones, autoridades y representante de USAID, México, Guatemala, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, entre otros países de la región.

Realizamos un taller de capacitación denominado "Litigación Oral para un Nuevo Proceso Penal" en México.

El CEJA y el Banco Mundial (en calidad de socios) llevarán a cabo los "Cursos a Distancia sobre Reforma Judicial para Mejorar la Gobernabilidad en América Latina". El antecedente de estos cursos se ejecutó el año pasado y se denominó "Reforma Legal y Judicial y Control de la Corrupción en América Latina y el Caribe". Se ejecutará en Guatemala, Honduras, México, Paraguay, Perú y Venezuela.





## 2. Favorecer la cooperación y el intercambio de experiencias entre los actores claves del sector justicia a nivel regional

### ❑ Foros Virtuales

Periódicamente, CEJA organiza foros virtuales a fin de discutir temas de interés y actualidad a nivel regional. La modalidad de los foros combina un sistema de e-listas para discusión vía e mail, con suscripción abierta, y chats moderados por expertos regionales en los temas en debate.

#### RESULTADOS

- ✓ Hemos organizado 3 foros virtuales con 8 chats en los que se han tratado los temas de Independencia Judicial; Seguimiento de los Procesos de Reforma Judicial en América Latina; y Los sistemas de información en las instituciones judiciales como herramienta de cambio en los procesos de reforma judicial,
- ✓ En promedio, participan 20 personas por chat, las cuales provienen de distintos países de la región.

### ❑ Programas de Pasantías

Este programa constituye una forma eficaz para enriquecer el trabajo de CEJA con la participación de profesionales y estudiantes de diversos países de América e incluso de otros continentes. De esta manera, se logra mantener y crear lazos permanentes con instituciones y expertos locales.

#### ❑ Pasantía pro bono:

- Está dirigido a estudiantes o jóvenes profesionales becados por sus universidades u otras instituciones.

#### ❑ Pasantías rentadas:

- Dirigido a jóvenes profesionales de América Latina y El Caribe, para el desempeño de tareas concretas en el tema de las reformas a la justicia.

#### ❑ Senior:

- Destinado a profesionales con amplia experiencia en reforma a la justicia y políticas públicas, con los cuales CEJA desea consolidar una relación de largo plazo y enriquecer con ellos el trabajo de nuestra institución.

#### RESULTADOS

- ✓ Han realizado pasantías estudiantes de Alemania, Francia, Finlandia, Brasil, Guatemala y USA; jóvenes abogados de Guyana, Guatemala, Argentina y México; y especialistas senior de Canadá, Ecuador y México.

*El insumo básico para el área de Capacitación son los hallazgos que surgen del área de Estudios, y en especial, del Estudio de Seguimiento de las Reformas Procesales Penales en las Américas.*

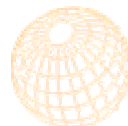
### ❑ Eventos Internacionales y Locales CEJA

Otra manera que ha desarrollado CEJA a fin de potenciar la cooperación e intercambio de experiencias entre los actores que componen los sistemas de justicia de la región ha sido la organización, coorganización, patrocinio, auspicio y participación como expositor, visitante, observador y asistente a seminarios, talleres, reuniones de trabajo, foros y encuentros.

Gracias a esta tarea, CEJA ha logrado una transversalidad de todas sus áreas, ya que los temas sobre los cuales versan las actividades, cubren su trabajo integral.

#### ¿Qué hemos hecho?

- Participamos en 165 seminarios, de los cuales hemos estado a cargo de la organización, coorganización y/o auspicio en 67.
- Hemos expuesto acerca de nuestra organización, trabajos y/o estudios en 122 eventos realizados en 18 países de la región.
- Fuera de la región hemos participado en seminarios en España, Francia y Mongolia.



## 2. Favorecer la cooperación y el intercambio de experiencias entre los actores claves del sector justicia a nivel regional

### ❑ Eventos destacados organizados por CEJA 2003

- 30 y 31 de enero. Santo Domingo República Dominicana

#### Seminario Internacional del Proyecto de Seguimiento

En la actividad se presentó un avance de las conclusiones de la segunda etapa del estudio de Seguimiento a las Reformas al Proceso Penal.

- 24 al 28 de marzo. La Serena. Chile

#### Curso Interamericano: Instrumentos para la Implementación de un Sistema Procesal Penal Oral y Acusatorio

Participaron en el curso 58 autoridades pertenecientes a los sistemas de justicia de 14 países de la región.



- 24 al 26 de abril. Río de Janeiro. Brasil

#### Segunda Reunión Anual de la Red de Organizaciones de la Sociedad Civil de las Américas

29 organizaciones miembros de la Red participaron en el encuentro. En la misma, se traza el plan de trabajo de la Red para el año 2003-2004

- 28 al 29 de abril. Castries. Santa Lucía

#### Taller Regional Sobre Estadísticas Judiciales

Autoridades de la Corte Suprema del Caribe del Este se reúnen en este taller, iniciando de esta manera el debate de las estadísticas judiciales en el Caribe del Este.

- 4 al 6 de junio. Santiago y Curicó. Chile  
**Seminario Interamericano Justicia y Gobernabilidad Democrática**

En el marco del XXXIII Período Ordinario de Sesiones de la Asamblea General de la Organización de Estados Americanos, CEJA organizó esta actividad en la que participaron 150 personas.



- 23 de septiembre. D.F. México  
**Presentación del Reporte sobre el Estado de la Justicia en las Américas y de la Revista Sistemas Judiciales**

La presentación se realizó en la Universidad Autónoma de México, ante la presencia de autoridades de dicho país.

- 25 y 26 de septiembre. San José. Costa Rica

#### Segundo Seminario Interamericano sobre Gestión Judicial: La información al Servicio del Gobierno Judicial

Segunda versión del Seminario de Gestión organizado por CEJA en el año 2002, en Santiago, Chile. La actividad contó con el patrocinio de la Corte Suprema de Costa Rica.

- 12 y 13 de noviembre. Viña del Mar. Chile

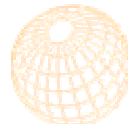
#### Seminario Interamericano sobre Género y Justicia

Asistieron al evento, 140 personas de 24 países de la región, pertenecientes a instituciones y organizaciones que trabajan en temas de género y justicia



- 21 y 22 de noviembre de 2003. Brasilia. Brasil  
**Primer Encuentro Nacional sobre Administración Judicial**

Organizado por el Supremo Tribunal Federal de Brasil y CEJA, en la cita se analizaron temas de gestión judicial



## 2. Favorecer la cooperación y el intercambio de experiencias entre los actores claves del sector justicia a nivel regional

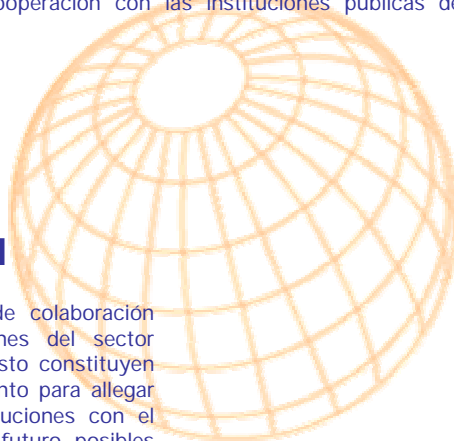
### Trabajo en Red:

#### ❑ Creación de Redes Diferenciadas de Instituciones de Justicia

Una de las misiones de CEJA es la de facilitar y promover la comunicación entre las instituciones públicas y las organizaciones de la sociedad civil en el campo de la reforma judicial, con el fin de facilitar la generación de una comunidad regional interesada y activa en los temas de justicia, con sólidos nexos de trabajo entre sí.

##### Para ello:

- CEJA coordina la Red de Organizaciones de la Sociedad Civil de Justicia de las Américas, Red de OSC's.
- Forma parte de la Red Iberoamericana de Escuelas Judiciales, RIAEJ y ofrece a las instituciones integrantes propuestas de trabajo conjunto, vinculadas a la mejora de la calidad de sus resultados.
- Colabora con la Asociación Iberoamericana de Ministerios Públicos.
- Colabora con el sistema de Cumbres de Presidentes de Cortes Supremas de Iberoamérica.
- Ha promovido la creación de la Asociación de Defensorías Públicas.
- Suscribe convenios de cooperación con las instituciones públicas del sector justicia en diversos países.



#### ❑ Cooperación Bilateral

CEJA ha invitado a celebrar convenios de colaboración mutua a las más importantes instituciones del sector justicia de todos los países de la región. Esto constituyen una base jurídica de enorme importancia tanto para allegar la información y comprometer a las instituciones con el trabajo en redes, como para visualizar a futuro posibles actividades de cooperación técnica.

##### RESULTADOS

- ✓ Hemos suscrito convenios de cooperación con 28 instituciones públicas del sector justicia (Cortes Supremas, Ministerios Públicos, Defensorías, entre otras) de 20 países del continente.
- ✓ Suscribimos un convenio de cooperación con el Instituto del Banco Mundial.
- ✓ Hemos suscrito convenios de trabajo con 8 instituciones privadas internacionales de investigación en políticas públicas judiciales.

##### RESULTADOS

✓ Reimpulsamos y coordinamos una red de 31 organizaciones de la sociedad civil que trabajan temas de justicia y participación ciudadana en 22 países de la región.

✓ CEJA, con el apoyo de otros miembros, ha organizado dos encuentros internacionales de la Red de OSC's. Se encuentra en la preparación del tercero.

✓ La Red de OSC's tiene su propia página web que mantiene y aloja CEJA. Esta contiene, documentos, legislación, publicaciones y vínculos relacionados con los temas de los miembros que la componen. Además CEJA, publica bimensualmente el boletín InfoRed OSC's, destinado a la difusión e intercambio de las actividades e informaciones de sus asociados.

✓ Con ocasión de la IV REMJA, CEJA organizó una Reunión Especial para los representantes de las delegaciones del Caribe. Uno de los propósitos de esa reunión fue identificar los temas clave para el trabajo futuro en dicha región.

✓ En el marco de la VII reunión de Cumbres de Presidentes de Cortes Supremas de Iberoamérica, fue encargado a CEJA la elaboración de un programa regional tendiente a brindar capacitación y asistencia a las instituciones encargadas de la defensa pública en el ámbito iberoamericano.

## 3. Generar y difundir instrumentos que mejoren la información sobre justicia en las Américas

### ❑ Centro de Información Virtual (CIV)

CEJA se ha propuesto servir como un canal permanente y activo para generar, recopilar y difundir información, legislación y estadísticas básicas sobre el funcionamiento de los sistemas judiciales de cada uno de los países de la región.

#### [www.cejamericas.org](http://www.cejamericas.org)

[www.cejamericas.org](http://www.cejamericas.org), es el rostro visible de CEJA. En él se concentra, consigna y recopila todo el material que la organización produce a través de sus áreas de trabajo. Por medio de este sitio web nos comunicamos con la región y el mundo, con la entrega de información actualizada y en permanente desarrollo.



### ¿ Qué podemos encontrar en [www.cejamericas.org](http://www.cejamericas.org)?

#### ▪ Acerca de CEJA

Información institucional, tal como el proceso de formación, metas, estatuto, reglamentos, composición del Consejo Directivo, Equipo Profesional, Estados Miembros e informes anuales y trimestrales de gestión.

#### ▪ MARC

Módulo temático sobre los Medios Alternativos de Resolución de Conflictos (MARC), que pone a disposición del usuario una base de datos que contiene los Registros de centros MARC que operan en la región; legislación que regula los MARC en distintos países de las Américas; y documentos y vínculos relacionados al tema.

Esta página fue desarrollada a petición de la IV REMJA celebrada en Trinidad y Tobago.

#### ▪ Biblioteca Virtual

Recopila y concentra una importante cantidad de documentos en línea, que dan cuenta de los procesos de modernización y de los sistemas de justicia de las Américas.

#### ▪ Estudios

Detalles actualizados sobre los estudios realizados por CEJA. Se especifican objetivos, contextos, productos y resultados esperados. Se accede a otras informaciones relacionadas, tales como las herramientas de recolección, estadísticas, legislación, noticias y eventos.

#### ▪ Capacitación

Información de los programas de capacitación, pasantías y otros eventos que ofrece el área.

#### ▪ Redes de Justicia

Página que consigna el trabajo en Red hecho por CEJA. Se accede también a la página de la Red de OSC's que CEJA coordina.

#### ▪ Boletín Nexos

Ediciones anteriores y actuales del Boletín NEXOS, cuya publicación mensual entrega un resumen de actualidad sobre los procesos de reforma y modernización de los sistemas de justicia en los países de América.

#### ▪ Revista Sistemas Judiciales

Contiene documentos de las ediciones de la Revista Sistemas Judiciales, publicación semestral editada por CEJA en conjunto con el Instituto de Estudios Comparados en Ciencias Penales y Sociales, INECIP.

#### ▪ Actividades

Agenda de eventos regionales organizados por CEJA y/o por otras instituciones de los sistemas judiciales de la región.

#### ▪ Vínculos

Reseñas de sitios web relacionados con los temas de justicia.

# 3. Generar y difundir instrumentos que mejoren la información sobre justicia en las Américas



## RESULTADOS

[www.cejamericas.org](http://www.cejamericas.org)

✓ En el sitio web se encuentran en línea más de 1.000 documentos; cerca de 1.200 vínculos; más de 260 noticias; 250 eventos y 230 reseñas bibliográficas que corresponden a los 34 países de la OEA.

✓ A la fecha se registran más de 200.000 sesiones de consultas efectivas al sitio, con un promedio actual de 311 visitas diarias.

✓ La mayor cantidad de visitas provienen de USA, Colombia, México, Bolivia y Chile.

✓ 31 ediciones de un boletín mensual, en inglés y español, con 3.481 suscritos.

✓ Más de 370 contactos relacionados con MARC, que contribuyen a la implementación y

actualización de documentos, centros y legislación de estos métodos.

✓ Cerca de 500 páginas para la navegación.

✓ Aproximadamente 11.000 descriptores asociados a los documentos contenidos en el sitio, para una búsqueda más ágil y certera.

## □ Acceso a la Información en los Sistemas de Justicia

*En la mayoría de los Estados miembros de la OEA existen serias limitaciones al acceso por parte de la ciudadanía a la información concerniente a la administración de justicia.*

CEJA en conjunto con la Relatoría Especial para la Libertad de Expresión de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos y con el financiamiento del Programa de Derechos Humanos y Ciudadanía para el Cono Sur de la Fundación Ford, llevan adelante este proyecto que tiene como objetivo general, generar antecedentes, herramientas y estrategias que permitan aumentar el acceso a la información judicial en Argentina, Chile y Perú, para luego extenderse a nivel regional.

### Objetivos

- Identificar y acreditar obstáculos concretos que dificultan o impiden el acceso a la información judicial.
- Generar herramientas (indicadores cuantificables, base de datos, entre otras) que permitan monitorear la situación del acceso a la información judicial en los países.

*“Mejorar la calidad de la información acerca de los sistemas de justicia es una preocupación permanente de los Estados de América, y, por lo tanto, uno de los objetivos primordiales de CEJA”.*

### Si logramos estas metas podremos...

- Crear incentivos para mejorar el control y la transparencia de las instituciones del sistema de justicia.
- Potenciar, a través de los resultados obtenidos y su difusión, un debate al interior de los países sobre los principales déficit de la información judicial y el acceso a ésta.
- Entregar a los encargados del diseño de las reformas judiciales, antecedentes sobre las alternativas de política que generen los mejores resultados en esta materia.

*Contar con sistemas judiciales transparentes, predecibles, oportunos, y de calidad es un componente esencial de la democracia y del desarrollo económico y social de los países.*

## 3. Generar y difundir instrumentos que mejoren la información sobre justicia en las Américas

### □ Reporte sobre el Estado de la Justicia en las Américas

Otra manera a través de la cual CEJA se ha propuesto facilitar el intercambio de información y aprovechar las experiencias que brinda el trabajo regional es el Reporte sobre el Estado de la Justicia en las Américas, estudio financiado por Human Security Program del Gobierno de Canadá.

#### ¿Qué contiene el reporte?

- 34 informes nacionales sobre el funcionamiento interno del sistema judicial, correspondiente a cada uno de los países que participan con membresía activa en la Organización de Estados Americanos.

- Cada Informe por país: Entrega un breve perfil sociodemográfico del país y síntesis sobre el sistema judicial; describe instituciones claves del sector; narra los principales procedimientos; provee estadísticas básicas sobre presupuesto judicial; flujo de causas; duración de los procesos; tasa de delitos; población penal y situación penitenciaria; principales iniciativas de reforma judicial en marcha, entre otras informaciones.

- Un capítulo especial con los resultados recientes de encuestas y estudios sobre percepción pública y calificaciones de riesgo en temas relativos al funcionamiento de la justicia a nivel del continente.



El reporte se encuentra on line en [www.cejamericas.org/reporte](http://www.cejamericas.org/reporte). Sus contenidos se actualizan de manera permanente.

#### ¿Qué hemos logrado?

- La elaboración de una matriz básica para la recopilación de información sistemática y continua sobre el funcionamiento de los sistemas judiciales nacionales del continente.
- La realización de una nueva experiencia, consistente en la concentración de información dispersa en los distintos sistemas judiciales de la región.
- Reunir en un solo documento los resultados de los principales estudios, evaluaciones internacionales, encuestas ciudadanas y calificaciones de riesgo sobre aspectos del sector justicia para los países de las Américas, en un periodo que abarca desde 1996 hasta inicios de 2003.

#### RESULTADOS

- ✓ Se concluyó la primera edición del *Reporte sobre el Estado de la Justicia en las Américas 2002-2003*.
- ✓ La información contenida en el Reporte está siendo considerada por diversas instituciones de los sistemas de justicia en la región.
- ✓ El mismo, se ha utilizado como material para la producción de notas informativas en algunos medios de comunicación de la región.
- ✓ Se ha distribuido a personas e instituciones clave vinculadas al sector justicia en la región.
- ✓ Fue presentado en forma oficial en México y Costa Rica, República Dominicana y Ecuador





## 3. Generar y difundir instrumentos que mejoren la información sobre justicia en las Américas

### Generación de Indicadores y Estadísticas Judiciales

Con el financiamiento del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y la Agencia de los Estados Unidos para el Desarrollo Internacional (USAID), desde 2001, CEJA lleva adelante este proyecto que tiene como finalidad generar un sistema integral de recolección y procesamiento de datos para la producción de estadísticas e indicadores judiciales de calidad, homologables y de fácil comprensión y acceso.

#### Objetivos

- Desarrollar instrumentos que faciliten el trabajo a los Poderes Judiciales interesados en potenciar sus sistemas de información.
- Recolectar, procesar, homologar y difundir información estadística de los países de la región.

#### Qué hemos hecho hasta ahora...

- La puesta a disposición de los países de la región de un modelo de recolección de estadísticas judiciales (matriz) y de homologación de términos (glosario), contenidos en la versión preliminar de la guía "Cifrar y descifrar: Manual para generar, recopilar, difundir y homologar estadísticas e indicadores Judiciales".
- La presentación y discusión de estas herramientas en importantes eventos regionales con autoridades del sector justicia, a saber, en Colombia durante la Asamblea General de la Asociación Iberoamericana de Ministerios Públicos; en la VII Cumbre Iberoamericana de Presidentes de Cortes Supremas en México; en el Caribe del Este en un Taller



de Estadísticas Judiciales coorganizado por CEJA y la Corte Suprema del Caribe del Este, y en Argentina durante un taller y mesas redondas patrocinado por el Ministerio de Justicia, Seguridad y Derechos Humanos de Argentina y organizado por CEJA.

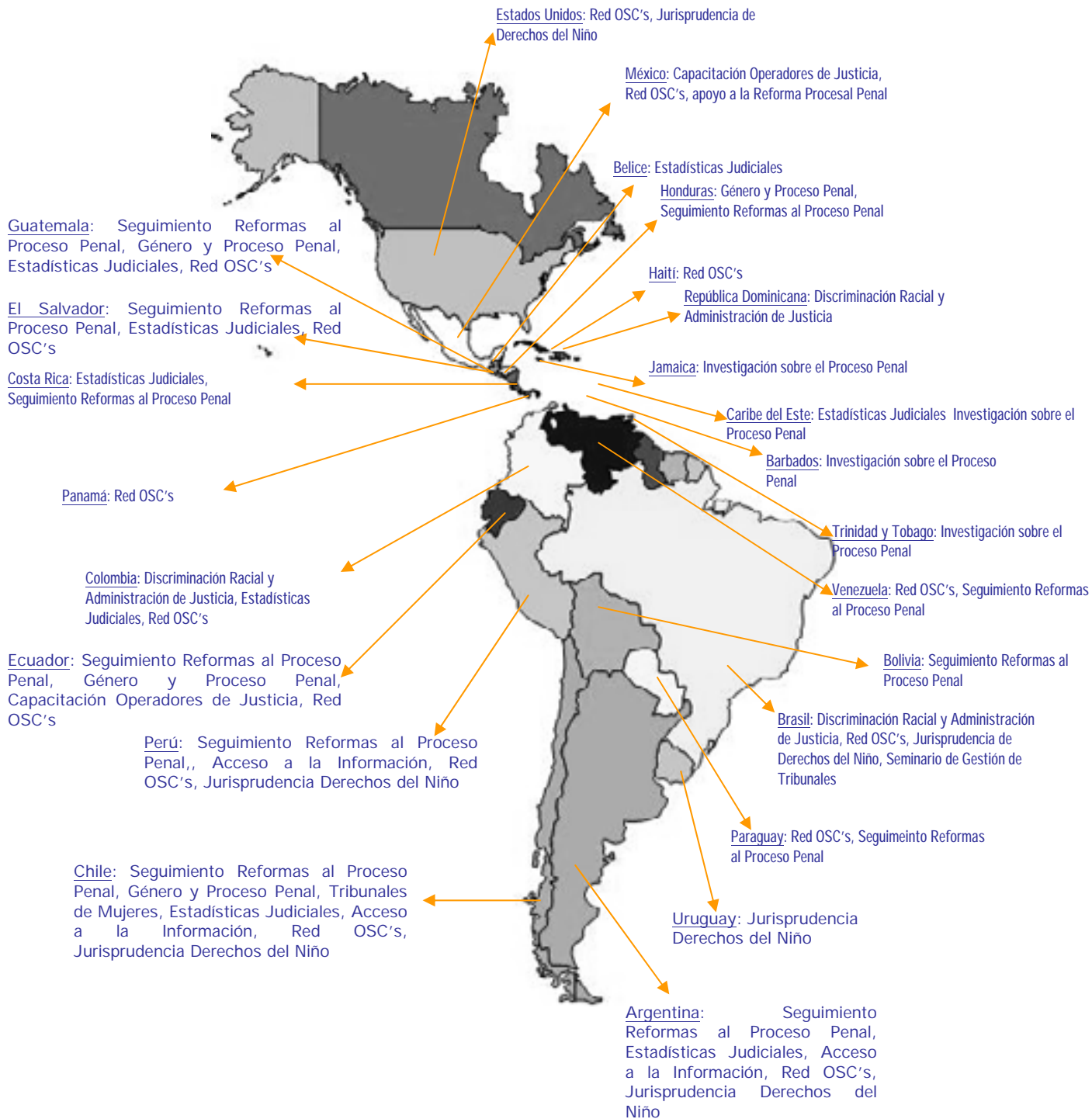
- Estas herramientas, luego de concluido el levantamiento de estadísticas, han sido probadas en dos países de la región con sistemas judiciales diferentes: Argentina y República Dominicana.
- CEJA organizó en Costa Rica, el Segundo Seminario Interamericano sobre Gestión Judicial, centrado en el tema de la información al Servicio del Gobierno Judicial. En la oportunidad, el proyecto de estadísticas fue presentado y discutido por los asistentes a través de un taller.

### RESULTADOS

- La publicación on line en español e inglés de la versión preliminar de, "Cifrar y descifrar: Manual para generar, recopilar, difundir y homologar estadísticas e indicadores Judiciales", el cual fue puesto a disposición del Sistema de Cortes Supremas de Centroamérica.
- En estos momentos, la matriz se aplica en Colombia, El Salvador, Guatemala, Costa Rica, Chile y Belice.
- Se está trabajando en la realización de un manual específico sobre indicadores de justicia.
- En el marco de la VII reunión de Cumbres de Presidentes de Cortes Supremas de Iberoamérica, se acordó formular para los poderes judiciales de la región, un programa de información de estadísticas que tenga por objeto evaluar el desempeño de los tribunales y crear observatorios judiciales, contándose a este respecto con el apoyo y ayuda de la Suprema Corte de Justicia de la Nación de los Estados Unidos Mexicanos y el Centro de Estudios de Justicia de las Américas.
- En la XIII Reunión de Presidentes de Cortes Supremas de Justicia de Centroamérica, República Dominicana y México, se aceptó el ofrecimiento de CEJA de organizar y dirigir un programa regional orientado a la obtención de un sistema estadístico tipo que facilite la toma de decisiones. En la misma reunión se solicitó a CEJA un estudio sobre el principio de gratuidad en la justicia



# Nuestra Presencia en las Américas





## CONSEJO DIRECTIVO

### Presidente

Federico Callizo (Paraguay)

### Vicepresidente

George Thomson (Canadá)

### Consejeros

Mónica Nágel (Costa Rica)

Jaime Arellano (Chile)

Karl Hudson-Phillips (Trinidad & Tobago)

Douglass Cassel (Estados Unidos)

Judge Lloyd Beresford Ellis (Jamaica)

### Ex Consejeros

Raphael Carl Rattray (Jamaica)

José Ovalle (México)

Soledad Alvear (Chile)

## EQUIPO PROFESIONAL

### Director Ejecutivo

Juan Enrique Vargas Viancos

[juan.vargas@cejamericas.org](mailto:juan.vargas@cejamericas.org)

### Directora de Programas

Mildred Hartmann

[Mildred.hartmann@cejamericas.org](mailto:Mildred.hartmann@cejamericas.org)

### Director Académico

Cristián Riego

[cristian.riego@cejamericas.org](mailto:cristian.riego@cejamericas.org)

### Secretario del Consejo Directivo

Francisco Cruz

[francisco.cruz@cejamericas.org](mailto:francisco.cruz@cejamericas.org)

**Capacitación:** Mauricio Duce, (Coordinador), Fernando Santelices (Asistente). **Estudios:**

Seija Olave (Asistente de proyectos), Daniel Muñoz (Estadísticas). **Prensa y**

**Comunicaciones:** Ximena Catalán Ancic (Coordinadora), Andrea Cabezón (Apoyo

Prensa), Sandra Araneda (Digitadora). **Centro de Información Virtual:** Alejandro Fica

(Coordinador), Marco Castillo (Biblioteca), Ariel Aceval (E-Learning), Claudio Riveros

(Asistente Informática) **Eventos:** Pilar Ávila (Coordinadora) **Administración:** Cecilia

Torche. **Contabilidad:** Ingrid Álvarez, Gabriel Correa. **Traducción:** Kate Goldman

(Coordinadora). **Secretaría:** Pamela Varela María José de Landea, Soledad Soto, Luis

Huichaquelen.